

大公報

Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong

民衆愛人印書

號七十五百一千五第

第二四三連路尼新港香：址地

一一二八二七：機電可電

角二幣港售每 半張兩紙出日今

印承司公限有務利和港香

出擊歸來降落前突改航向

朗諾一軍機轟炸偽總統府

投下二百五十磅炸彈四枚炸中會客廳

朗諾在距投彈處百碼別墅中倖免於死

【本報訊】昨日下午三時，一軍機在距西貢約一百碼之別墅中，投下四枚二百五十磅炸彈，炸中會客廳，朗諾在距投彈處百碼別墅中倖免於死。據悉，該機係由朗諾親自駕駛，在投彈後，隨即改航向，飛往他處。此舉被視為朗諾對其政敵之警告。

朱德委員長等領導人和一萬八千羣衆出席

首都集會歡迎越南戰友

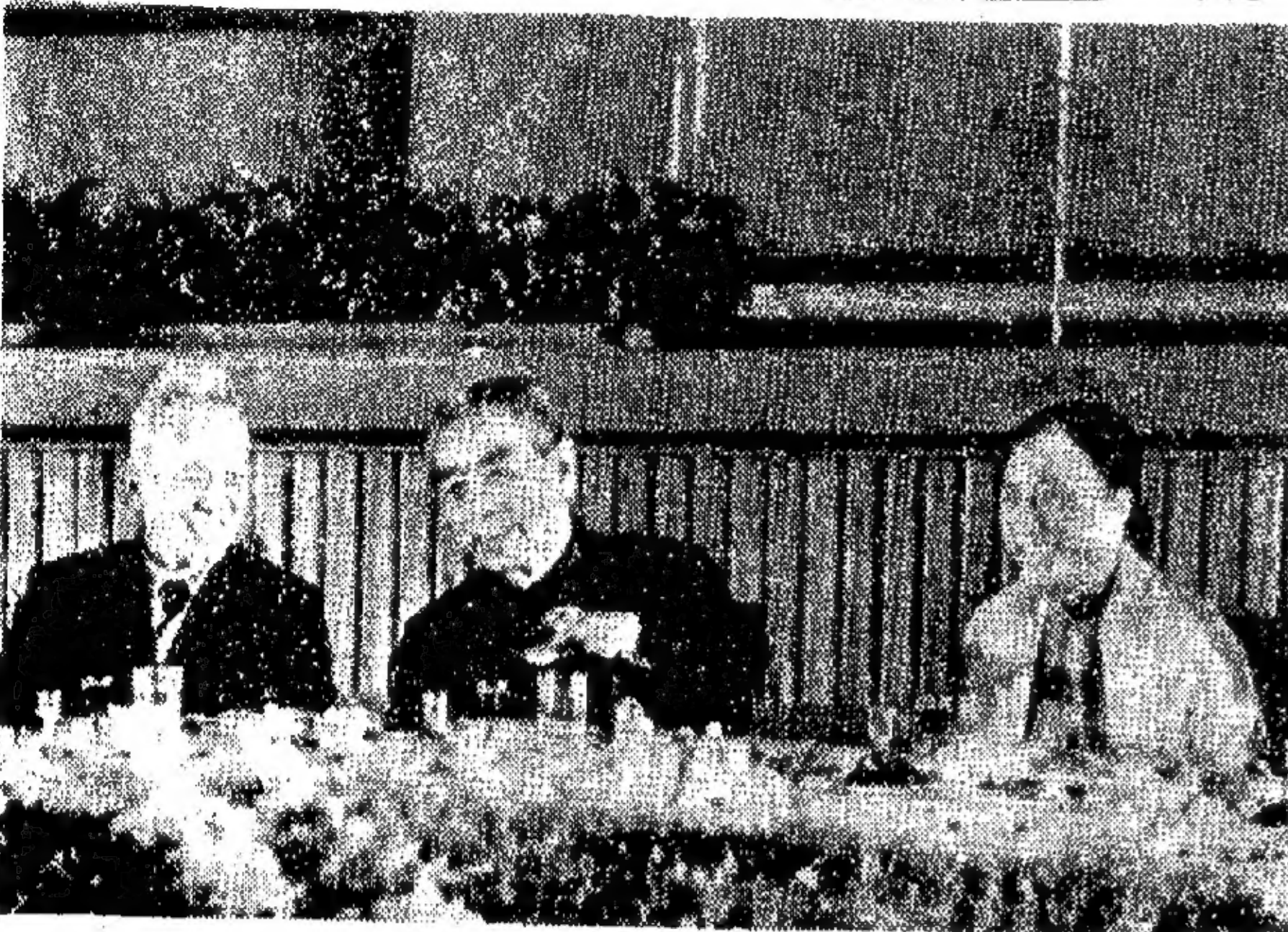
吳德主任阮友壽主席講話強調中越兄弟般戰鬥友誼

深信一個和平獨立民主繁榮的越南南方必定會出現

【本報訊】北京中央人民廣播電台昨日下午八時，播出了首都集會歡迎越南戰友之經過。朱德委員長、吳德主任、阮友壽主席等領導人，以及一萬八千羣衆，出席了此次集會。吳德主任在講話中強調，中越兩國人民具有深厚的兄弟般戰鬥友誼，深信一個和平獨立民主繁榮的越南南方必定會出現。



周總理與友壽阮主席會談



周總理與友壽阮主席會談

海南島市場更繁榮

化肥副食銷路增長

棉毛織品銷路暢旺

【本報訊】海南島市場自解放以來，日益繁榮，化肥、副食、棉毛織品等銷路均有顯著增長。據統計，今年前十個月，化肥銷量較去年同期增長了百分之二十，副食銷量增長了百分之十五，棉毛織品銷量增長了百分之十。

周總理阮友壽會談

在十分親切友好的氣氛中

阮友壽主席等昨上午參觀中越友好公社

在社會主義建設中親切友好地生活

【本報訊】周總理與阮友壽主席於昨日上午在友好公社進行了親切友好的會談。會談在十分和諧的氣氛中進行，雙方就當前國際形勢及中越兩國關係交換了意見。

亞細亞聯合會主席陳仁辛

仁辛陳使大我見會

亞細亞聯合會主席陳仁辛

仁辛陳使大我見會

【本報訊】亞細亞聯合會主席陳仁辛於昨日下午抵達北京，並與我國領導人會晤。陳主席在會談中對中國人民在抗戰中所表現出的英勇精神表示欽佩。

蘇聯對中美公報的反應

日本「讀賣新聞」駐莫斯科記者報道

蘇聯對中美公報的反應

日本「讀賣新聞」駐莫斯科記者報道

【本報訊】日本「讀賣新聞」駐莫斯科記者昨日發表文章，評論了中美兩國關於朝鮮局勢的公報。文章指出，蘇聯對該公報的反應極為謹慎，並對其中某些措辭表示關注。

東莞晚造開鑲收割

今年又是豐收年景

連獲六年畝產超千斤有些連獲雙千斤

【本報訊】東莞縣晚造水稻已進入開鑲收割階段。據統計，今年東莞縣晚造水稻畝產已連續六年超過千斤，部分地區甚至達到雙千斤。這充分顯示了東莞農業生產的豐收年景。

西德經濟部發表

對中國貿易數字

西德經濟部發表

對中國貿易數字

【本報訊】西德經濟部昨日發表了關於對中國貿易的數字報告。報告顯示，西德對中國的貿易額在過去一年中有了顯著增長，這反映了兩國經濟關係的日益密切。

中荷建交以來第一次

荷工業展覽會今在京開幕

中荷建交以來第一次

荷工業展覽會今在京開幕

【本報訊】由荷蘭政府主辦的工業展覽會將於今日在北京隆重開幕。這是中荷兩國建交以來，荷蘭首次在華舉辦如此規模的展覽會，旨在加強兩國在工業領域的合作與交流。

中美將互辦商展

並透露中國將在明年首次派出貿易團訪美

中美將互辦商展

並透露中國將在明年首次派出貿易團訪美

【本報訊】據美國貿易代表處消息，中美兩國已達成協議，將互辦貿易展覽會。此外，中國還將在今年首次派出貿易團訪問美國，這將是中國對外開放政策的重要體現。

星華船務公司
招商局輪船公司
基士馬

鐵路局發表上年度年報透露

旅客前往內地增加兩成半

內地運港糧副食品創紀錄

其中僅豬隻即達一百五十多萬頭

【本報訊】鐵路局發表一九五三年年報，透露一九五三年鐵路客運量，較一九五二年增加百分之二點五，其中前往內地者增加百分之二點五，而由內地運往香港之糧食及副食品，則創下歷史最高紀錄，僅豬隻一項即達一百五十多萬頭。

一九五三年鐵路客運量，較一九五二年增加百分之二點五，其中前往內地者增加百分之二點五，而由內地運往香港之糧食及副食品，則創下歷史最高紀錄，僅豬隻一項即達一百五十多萬頭。

九龍災民仍宿場附近地曠食短

當局當快救濟徙置

【本報訊】九龍災民，因受颱風影響，房屋倒塌，無家可歸，仍宿場附近地曠食短，當局當快救濟徙置。

九龍災民，因受颱風影響，房屋倒塌，無家可歸，仍宿場附近地曠食短，當局當快救濟徙置。

當局開新安置區

安置九龍災民

【本報訊】當局已開闢新安置區，安置九龍災民，以解決其無家可歸之問題。

當局已開闢新安置區，安置九龍災民，以解決其無家可歸之問題。

理工學生同情災民

向當局提出四項要求

【本報訊】理工學生，因同情災民，向當局提出四項要求，以協助災民渡過難關。

理工學生，因同情災民，向當局提出四項要求，以協助災民渡過難關。

中大清代瓷器展

下午向各界開放

【本報訊】中大清代瓷器展，將於下午向各界開放，歡迎參觀。

中大清代瓷器展，將於下午向各界開放，歡迎參觀。

漁民今派代表交涉賠償問題

五天來超過二千斤

【本報訊】漁民將於今日派代表交涉賠償問題，五天來已超過二千斤。

漁民將於今日派代表交涉賠償問題，五天來已超過二千斤。

索署灣海鮮場死魚

五天來超過二千斤

【本報訊】索署灣海鮮場，五天來已發現超過二千斤死魚，原因正在調查中。

索署灣海鮮場，五天來已發現超過二千斤死魚，原因正在調查中。

強姦後又行劫

青年被控兩罪

【本報訊】一名青年，因強姦及行劫兩項罪名，被警方拘捕。

一名青年，因強姦及行劫兩項罪名，被警方拘捕。

當局將辦節約燃料運動

大酒店商業機構亦可能受影響

【本報訊】當局將舉辦節約燃料運動，以減少能源消耗，大酒店及商業機構亦可能受到影響。

當局將舉辦節約燃料運動，以減少能源消耗，大酒店及商業機構亦可能受到影響。

鹹水魚價近日下降

非受油汚事件影響

【本報訊】鹹水魚價近日有所下降，並非受到油汚事件之影響。

鹹水魚價近日有所下降，並非受到油汚事件之影響。

荒紙

江文圖



圍表代紙造蘭芬

港抵州廣自天昨

【本報訊】圍表代紙造蘭芬，昨日已抵達廣州。

圍表代紙造蘭芬，昨日已抵達廣州。

十月份異常乾燥

發出火警危險通知

【本報訊】十月月份異常乾燥，當局已發出火警危險通知。

十月月份異常乾燥，當局已發出火警危險通知。

匪徒動用器械做世界

中藥行失竊名貴藥材

【本報訊】匪徒動用器械，在中藥行失竊名貴藥材，警方正全力追緝。

匪徒動用器械，在中藥行失竊名貴藥材，警方正全力追緝。

旺角一酒樓五大嚇退三名劫匪

中藥行失竊名貴藥材

【本報訊】旺角一酒樓，五大嚇退三名劫匪，中藥行失竊名貴藥材。

旺角一酒樓，五大嚇退三名劫匪，中藥行失竊名貴藥材。

中大清代瓷器展

下午向各界開放

【本報訊】中大清代瓷器展，將於下午向各界開放，歡迎參觀。

中大清代瓷器展，將於下午向各界開放，歡迎參觀。

漁民今派代表交涉賠償問題

五天來超過二千斤

【本報訊】漁民將於今日派代表交涉賠償問題，五天來已超過二千斤。

漁民將於今日派代表交涉賠償問題，五天來已超過二千斤。

索署灣海鮮場死魚

五天來超過二千斤

【本報訊】索署灣海鮮場，五天來已發現超過二千斤死魚，原因正在調查中。

索署灣海鮮場，五天來已發現超過二千斤死魚，原因正在調查中。

當局將辦節約燃料運動

大酒店商業機構亦可能受影響

【本報訊】當局將舉辦節約燃料運動，以減少能源消耗，大酒店及商業機構亦可能受到影響。

當局將舉辦節約燃料運動，以減少能源消耗，大酒店及商業機構亦可能受到影響。

圍表代紙造蘭芬

港抵州廣自天昨

【本報訊】圍表代紙造蘭芬，昨日已抵達廣州。

圍表代紙造蘭芬，昨日已抵達廣州。

十月份異常乾燥

發出火警危險通知

【本報訊】十月月份異常乾燥，當局已發出火警危險通知。

十月月份異常乾燥，當局已發出火警危險通知。

鹹水魚價近日下降

非受油汚事件影響

【本報訊】鹹水魚價近日有所下降，並非受到油汚事件之影響。

鹹水魚價近日有所下降，並非受到油汚事件之影響。

匪徒動用器械做世界

中藥行失竊名貴藥材

旺角一酒樓五大嚇退三名劫匪

【本報訊】旺角中環大馬路，昨晚（廿九日）晚，發生一宗中藥行失竊案，匪徒動用器械，搶劫名貴藥材，價值約二萬六千元。案發後，旺角一酒樓五大嚇退三名劫匪。

據悉，昨晚（廿九日）晚，旺角中環大馬路，發生一宗中藥行失竊案。匪徒動用器械，搶劫名貴藥材，價值約二萬六千元。案發後，旺角一酒樓五大嚇退三名劫匪。

兇殺案三宗一日

成六佔殺仇殺劫

【本報訊】本港社會人士關注，昨日（廿九日）一日之內，竟發生三宗兇殺案，其中一宗為仇殺，一宗為劫殺，一宗為佔殺。這三宗兇殺案，分別發生在下午二時、四時及六時。

交通意外增加二成

每四日傷亡逾四十

【本報訊】根據警方統計，去年（一九九〇年）全港交通意外，較前年（一九八九年）增加二成。去年全港共發生交通意外一萬二千宗，傷亡人數達四百五十人。

生活攝影作品展

逾萬人前往觀看

【本報訊】由香港攝影學會主辦的「生活攝影作品展」，自開幕以來，深受市民歡迎。據統計，已有逾一萬人前往觀看。

太子道天橋附近出事

小巴翻車傷八乘客

【本報訊】昨晚（廿九日）晚，太子道天橋附近，發生一宗小巴翻車意外，造成八名乘客受傷。警方正調查原因。

元朗輔警被殺案

警方緝捕一疑犯

【本報訊】元朗輔警被殺案，警方已緝捕一名疑犯。警方表示，該名疑犯在案發後逃離現場，目前正在全力緝捕中。

強姦後又行劫

青年被控兩罪

【本報訊】一名青年，涉嫌強姦及搶劫，被警方控以兩項罪名。警方表示，該名青年在案發後逃離現場，目前正在全力緝捕中。

警方破兩毒窟

十一人被拘捕

【本報訊】警方破獲兩處毒品窩點，共拘捕十一名涉案人員。警方表示，該兩處毒品窩點分別位於旺角及油蔴地。

慈雲山小販遭整頓

六十一檔未獲安置

【本報訊】慈雲山小販，因攤位被整頓，六十一檔小販未能獲安置。小販們表示，他們對政府的整頓行動感到不滿。

人體血型遺傳決定

嬰兒患黃疸需換血

【本報訊】人體血型遺傳決定，嬰兒患黃疸需換血。醫學專家表示，嬰兒患黃疸的原因多種，其中一種是血型不合所致。

紙廢與荒紙

良高平夏江：文圖



廢紙今日有價

廢紙公司已成特殊行業

【本報訊】廢紙公司已成特殊行業，廢紙今日有價。隨著環保意識的增強，廢紙的回收和再利用已成為一個重要的行業。

西方世界紙荒聲中

廢紙公司已成特殊行業

【本報訊】西方世界紙荒聲中，廢紙公司已成特殊行業。由於紙張資源的日益短缺，紙張的價格不斷上漲。

冰球·舞劇·其他

翁繼耘

到北平參加國際冰球賽，這是一項多麼令人興奮的運動。冰球賽，在國際上，是極受重視的。在國際冰球賽中，中國隊，是第一次參加。這不僅是中國冰球運動的榮譽，也是中國體育事業的榮譽。在這次比賽中，中國隊，表現得極其出色。他們不僅在技術上，有了長足的進步，而且在體魄上，也有了顯著的增強。這一切都顯示了中國體育事業的飛躍性發展。

在中國東北，冰球是相當普及的運動。這是因為，在東北，氣候寒冷，冰期長，所以，冰球運動，就得到了廣泛的開展。在東北，冰球運動，不僅是人們消遣娛樂的一種方式，也是鍛煉體魄，增強體質的一種手段。在東北，冰球運動，已經成為了一種文化現象，一種社會現象。

在東北，冰球運動，不僅是人們消遣娛樂的一種方式，也是鍛煉體魄，增強體質的一種手段。在東北，冰球運動，已經成為了一種文化現象，一種社會現象。

在東北，冰球運動，已經成為了一種文化現象，一種社會現象。

在東北，冰球運動，已經成為了一種文化現象，一種社會現象。

在東北，冰球運動，已經成為了一種文化現象，一種社會現象。

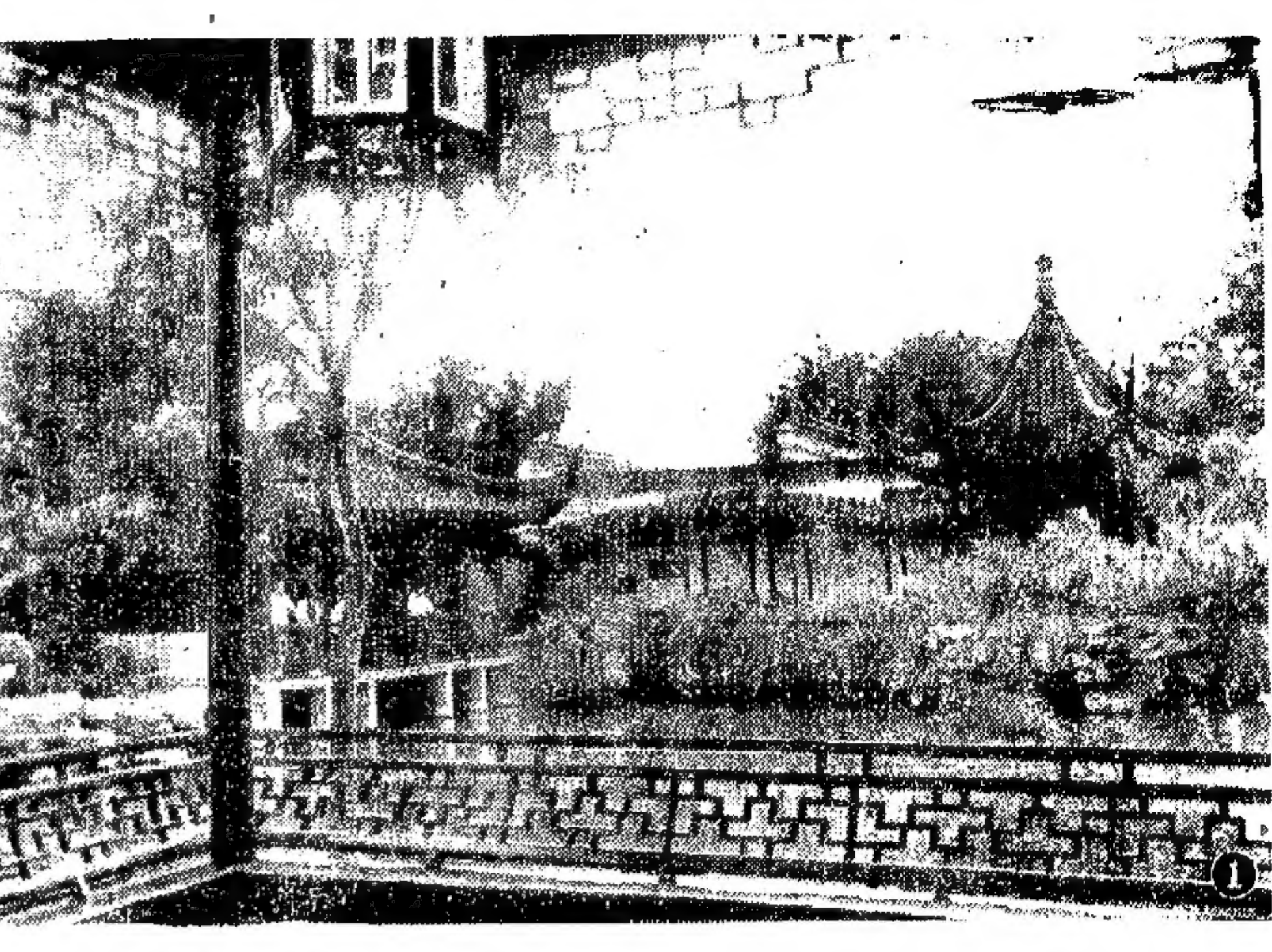
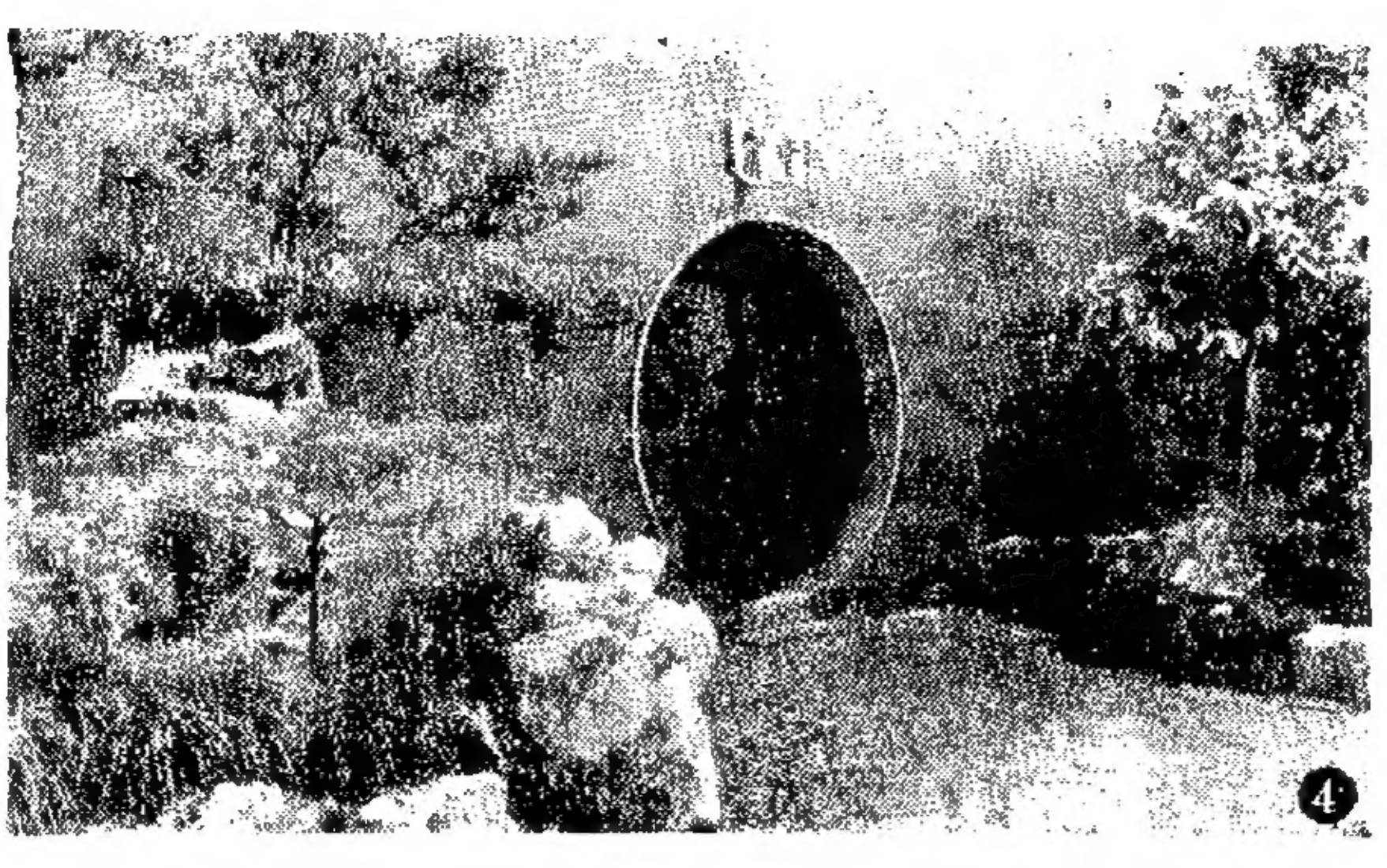
在東北，冰球運動，已經成為了一種文化現象，一種社會現象。

在東北，冰球運動，已經成為了一種文化現象，一種社會現象。

在東北，冰球運動，已經成為了一種文化現象，一種社會現象。

在東北，冰球運動，已經成為了一種文化現象，一種社會現象。

在東北，冰球運動，已經成為了一種文化現象，一種社會現象。



家畫老和園師網州蘇

蘇州園林，是中國園林藝術的瑰寶。蘇州園林，不僅具有極高的藝術價值，而且具有極高的歷史價值。蘇州園林，是中國園林藝術的瑰寶。蘇州園林，不僅具有極高的藝術價值，而且具有極高的歷史價值。蘇州園林，是中國園林藝術的瑰寶。蘇州園林，不僅具有極高的藝術價值，而且具有極高的歷史價值。



七、情海生波

互相傾慕的動靜

在一個陽光明媚的下午，他獨自走在公園的小徑上。他感到一種莫名的興奮，彷彿有一股無形的力量在推動著他向前。他不知道，這股力量來自何方，也不知道它會帶他走向何方。他只知道，他現在感到一種前所未有的快樂。

宴夜

易

夜深人靜，萬籟俱寂。他獨自坐在窗前，望著窗外那一片漆黑的夜色。他感到一種莫名的孤獨，彷彿有一股無形的力量在拉扯著他。他不知道，這股力量來自何方，也不知道它會帶他走向何方。他只知道，他現在感到一種前所未有的寂寞。

星炮廢

辛

在一個寂靜的夜晚，他獨自走在公園的小徑上。他感到一種莫名的興奮，彷彿有一股無形的力量在推動著他向前。他不知道，這股力量來自何方，也不知道它會帶他走向何方。他只知道，他現在感到一種前所未有的快樂。

玩完碎玩蛋

三

在一個陽光明媚的下午，他獨自走在公園的小徑上。他感到一種莫名的興奮，彷彿有一股無形的力量在推動著他向前。他不知道，這股力量來自何方，也不知道它會帶他走向何方。他只知道，他現在感到一種前所未有的快樂。

路口

之

在一個寂靜的夜晚，他獨自走在公園的小徑上。他感到一種莫名的興奮，彷彿有一股無形的力量在推動著他向前。他不知道，這股力量來自何方，也不知道它會帶他走向何方。他只知道，他現在感到一種前所未有的快樂。

自投羅網

之

在一個陽光明媚的下午，他獨自走在公園的小徑上。他感到一種莫名的興奮，彷彿有一股無形的力量在推動著他向前。他不知道，這股力量來自何方，也不知道它會帶他走向何方。他只知道，他現在感到一種前所未有的快樂。

募警與防衛去

之

在一個寂靜的夜晚，他獨自走在公園的小徑上。他感到一種莫名的興奮，彷彿有一股無形的力量在推動著他向前。他不知道，這股力量來自何方，也不知道它會帶他走向何方。他只知道，他現在感到一種前所未有的快樂。

路

之

在一個陽光明媚的下午，他獨自走在公園的小徑上。他感到一種莫名的興奮，彷彿有一股無形的力量在推動著他向前。他不知道，這股力量來自何方，也不知道它會帶他走向何方。他只知道，他現在感到一種前所未有的快樂。

路

之

在一個寂靜的夜晚，他獨自走在公園的小徑上。他感到一種莫名的興奮，彷彿有一股無形的力量在推動著他向前。他不知道，這股力量來自何方，也不知道它會帶他走向何方。他只知道，他現在感到一種前所未有的快樂。

冰球·舞劇·其他

翁繼祥

北京參加加爾各答運動會，這是一項多項運動會，其中包括冰球、舞劇、其他等項。冰球比賽，在加爾各答舉行，由中國隊對陣印度隊。中國隊在比賽中表現出色，最終獲勝。舞劇比賽，則在加爾各答的劇院舉行，中國舞劇團的演出受到觀眾的熱烈歡迎。其他項目，如田徑、球類等，也吸引了眾多觀眾前來觀看。此次運動會的舉辦，不僅促進了中印兩國之間的體育交流，也展示了中國運動員的實力和風采。

鄰居語絮

過橋

鄰居語絮，這是一個關於鄰居之間的故事。故事發生在一個普通的社區裡，這裡的居民們生活在一起，相互之間有著各種各樣的聯繫。有的鄰居是多年的老友，有的則是新近搬來的。在這個社區裡，發生著許多動人的故事，有的讓人感動，有的讓人深思。這些故事，就像是一串串珍珠，串起了鄰居們的生活。通過這些故事，我們可以看到鄰居之間的真情實感，也可以感受到社區的溫暖和力量。

線

源

線，這是一個關於線的故事。線，是我們生活中不可或缺的一部分。它不僅可以用來縫紉衣服，還可以編織出各種各樣的圖案。在這個故事中，我們看到了一個年輕人如何通過對線的熱愛，創造出了屬於自己的世界。他利用自己的巧手，將一根根普通的線，編織成了精美的藝術品。這些藝術品，不僅吸引了眾人的目光，也為他贏得了榮譽。這個故事告訴我們，只要我們有熱愛，有創造力，就可以將平凡的事物變得不平凡。

絲

絲，這是一個關於絲的故事。絲，是中國傳統文化的重要組成部分。它不僅具有美麗的外觀，還具有優良的品質。在這個故事中，我們看到了一個絲綢廠的工人們如何辛勤地工作，為我們提供了優質的絲綢產品。他們利用自己的智慧和力量，將一根根絲線，織成了美麗的絲綢。這些絲綢，不僅是中國傳統文化的象徵，也是中國實力的體現。這個故事告訴我們，只有辛勤工作，才能創造出美好的生活。

源

源

源，這是一個關於源的故事。源，是萬物的起源。在這個故事中，我們看到了一個科學家如何通過不懈的努力，探索到了萬物的起源。他利用自己的智慧和力量，揭開了自然界的奧秘。這個故事告訴我們，只有不斷探索，不斷學習，才能發現真理。



蘇格蘭的愛丁堡

蘇格蘭的愛丁堡，這是一個美麗的城市。它擁有悠久的歷史和豐富的文化遺產。在這個城市中，你可以感受到濃厚的歷史氛圍，也可以欣賞到美麗的自然風景。蘇格蘭的愛丁堡，是一個值得一去的地方。



在中國東北，冰球是相當普及的運動。這是吉林的工人冰球隊在練習。

在中國東北，冰球是相當普及的運動。這是吉林的工人冰球隊在練習。冰球運動在中國東北地區有著悠久的歷史，深受當地人民的喜愛。吉林的工人冰球隊是一支實力強大的隊伍，他們在比賽中表現出色，為中國爭得了榮譽。

募警與防腐去污

廣東先生

募警與防腐去污，這是一個關於社會治安和廉政建設的文章。文章指出，在當前的社會環境下，加強募警和防腐去污工作至關重要。只有通過加強這些工作，才能維護社會的公平正義，保障人民的生命財產安全。文章還提出了一些具體的建議和措施，為相關部門的工作提供了參考。

海內存知己 譯得傳神

沙風

海內存知己，譯得傳神。這是一個關於翻譯的文章。文章探討了翻譯在文學創作中的重要性，並介紹了一些優秀的翻譯作品。文章指出，好的翻譯不僅能夠準確地傳達原作的意義，還能夠讓讀者感受到原作的藝術魅力。通過對這些作品的介紹，文章希望能夠激發讀者對翻譯的興趣，並提高他們的翻譯水平。

醫怪命奪

子若

醫怪命奪，這是一個關於醫學和命運的故事。故事描述了一個醫生如何通過他的智慧和力量，治癒了許多難治之症。然而，他的成功也給他帶來了巨大的壓力。最終，他因為過度勞累而去世了。這個故事告訴我們，醫學是一門需要不斷學習和探索的學問，而命運則是由我們自己的選擇所決定的。

語絮林

語絮林，這是一個關於語言和文學的文章。文章探討了語言在文學創作中的重要性，並介紹了一些優秀的語言作品。文章指出，好的語言不僅能夠準確地傳達作者的意義，還能夠讓讀者感受到作品的藝術魅力。通過對這些作品的介紹，文章希望能夠激發讀者對語言的興趣，並提高他們的語言水平。

「海內存知己」譯得傳神

沙風

「海內存知己」譯得傳神。這是一個關於翻譯的文章。文章探討了翻譯在文學創作中的重要性，並介紹了一些優秀的翻譯作品。文章指出，好的翻譯不僅能夠準確地傳達原作的意義，還能夠讓讀者感受到原作的藝術魅力。通過對這些作品的介紹，文章希望能夠激發讀者對翻譯的興趣，並提高他們的翻譯水平。

醫怪命奪

子若

醫怪命奪，這是一個關於醫學和命運的故事。故事描述了一個醫生如何通過他的智慧和力量，治癒了許多難治之症。然而，他的成功也給他帶來了巨大的壓力。最終，他因為過度勞累而去世了。這個故事告訴我們，醫學是一門需要不斷學習和探索的學問，而命運則是由我們自己的選擇所決定的。

蛇豹雜難免兇猛

蛇豹雜難免兇猛，這是一個關於自然和生態的文章。文章探討了蛇和豹在生態系統中的重要性，並介紹了一些關於它們的知識。文章指出，蛇和豹都是自然界中的頂級掠食者，它們的存在對於維持生態平衡至關重要。通過對這些動物的介紹，文章希望能夠提高公眾對自然保護的意識。

足球聯賽今日繼續演出 東方花墟遭嘉山戰之防攻幕一是將

勝穩言難却力實勝可有山嘉

【本報訊】足球聯賽今日繼續演出，東方花墟與嘉山隊之戰，將是今日之焦點。據悉，嘉山隊在昨日之比賽中，表現極為出色，攻守俱佳，令東方花墟隊防不勝防。今日之比賽，雙方均將全力以赴，爭取勝利。嘉山隊教練表示，隊員們已作好萬全準備，將以最佳狀態投入比賽。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

光華元朗平分兩蛋 一場比賽各未開齋

【本報訊】光華元朗足球隊在昨日之比賽中，與嘉山隊戰成平手，雙方各進兩球。比賽過程十分激烈，雙方互有攻守。光華元朗隊在比賽中表現出色，攻守俱佳，令嘉山隊防不勝防。嘉山隊則表示，隊員們已作好萬全準備，將以最佳狀態投入比賽。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。



光華元朗隊員在比賽中奮力拼搶，場面激烈。

羽總今招待記者 介紹國際邀請賽

【本報訊】中國羽毛球總隊今日將招待記者，介紹即將舉行的國際邀請賽。總隊教練表示，隊員們已作好萬全準備，將以最佳狀態投入比賽。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

張子岱勤操苦練 鄭潤如要打好波

【本報訊】張子岱與鄭潤如兩位運動員，近日在訓練場上勤加練習，為即將到來的比賽作好準備。張子岱表示，隊員們已作好萬全準備，將以最佳狀態投入比賽。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

男單與混合賽 今晚共演廿二場

【本報訊】今晚之體育賽事十分精彩，共計有二十二場比賽，包括男單與混合賽。觀眾們將有幸目睹多位優秀運動員的精彩對決。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

足球總辦大賽 烏拉圭隊將訪港

【本報訊】足球總辦大賽即將舉行，烏拉圭隊將代表該國來港參賽。烏拉圭隊教練表示，隊員們已作好萬全準備，將以最佳狀態投入比賽。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

男甲護級籃球賽 自今晚開戰

【本報訊】男甲護級籃球賽將於今晚正式開戰。比賽將由多位優秀球員參加，競爭激烈。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

女雙兵賽揭幕 兩組臨時棄權

【本報訊】女雙兵賽今日揭幕，兩組比賽因故臨時棄權。比賽將由多位優秀球員參加，競爭激烈。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

一波又起 體育界又起風波

【本報訊】體育界近日又起風波，有關運動員之爭議事件引發了廣泛關注。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

女雙兵賽揭幕 兩組臨時棄權

【本報訊】女雙兵賽今日揭幕，兩組比賽因故臨時棄權。比賽將由多位優秀球員參加，競爭激烈。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

一波又起 體育界又起風波

【本報訊】體育界近日又起風波，有關運動員之爭議事件引發了廣泛關注。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。



足球比賽中，球員展現了高超的技術和速度。

女雙兵賽揭幕 兩組臨時棄權

【本報訊】女雙兵賽今日揭幕，兩組比賽因故臨時棄權。比賽將由多位優秀球員參加，競爭激烈。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

一波又起 體育界又起風波

【本報訊】體育界近日又起風波，有關運動員之爭議事件引發了廣泛關注。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

女雙兵賽揭幕 兩組臨時棄權

【本報訊】女雙兵賽今日揭幕，兩組比賽因故臨時棄權。比賽將由多位優秀球員參加，競爭激烈。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

一波又起 體育界又起風波

【本報訊】體育界近日又起風波，有關運動員之爭議事件引發了廣泛關注。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

巴國隊入營受訓 明年難應邀來港

【本報訊】巴國足球隊已抵達香港，開始入營受訓。據悉，該隊將於明年參加在港舉行的足球賽。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

男單與混合賽 今晚共演廿二場

【本報訊】今晚之體育賽事十分精彩，共計有二十二場比賽，包括男單與混合賽。觀眾們將有幸目睹多位優秀運動員的精彩對決。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

足球總辦大賽 烏拉圭隊將訪港

【本報訊】足球總辦大賽即將舉行，烏拉圭隊將代表該國來港參賽。烏拉圭隊教練表示，隊員們已作好萬全準備，將以最佳狀態投入比賽。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

男甲護級籃球賽 自今晚開戰

【本報訊】男甲護級籃球賽將於今晚正式開戰。比賽將由多位優秀球員參加，競爭激烈。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

女雙兵賽揭幕 兩組臨時棄權

【本報訊】女雙兵賽今日揭幕，兩組比賽因故臨時棄權。比賽將由多位優秀球員參加，競爭激烈。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

一波又起 體育界又起風波

【本報訊】體育界近日又起風波，有關運動員之爭議事件引發了廣泛關注。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

女雙兵賽揭幕 兩組臨時棄權

【本報訊】女雙兵賽今日揭幕，兩組比賽因故臨時棄權。比賽將由多位優秀球員參加，競爭激烈。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

一波又起 體育界又起風波

【本報訊】體育界近日又起風波，有關運動員之爭議事件引發了廣泛關注。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

女雙兵賽揭幕 兩組臨時棄權

【本報訊】女雙兵賽今日揭幕，兩組比賽因故臨時棄權。比賽將由多位優秀球員參加，競爭激烈。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

一波又起 體育界又起風波

【本報訊】體育界近日又起風波，有關運動員之爭議事件引發了廣泛關注。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

女雙兵賽揭幕 兩組臨時棄權

【本報訊】女雙兵賽今日揭幕，兩組比賽因故臨時棄權。比賽將由多位優秀球員參加，競爭激烈。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

一波又起 體育界又起風波

【本報訊】體育界近日又起風波，有關運動員之爭議事件引發了廣泛關注。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

大有作為 體育界大有可為

【本報訊】體育界近日大有可為，多位優秀運動員在比賽中展現了高超的技術和速度。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

大有作為 體育界大有可為

【本報訊】體育界近日大有可為，多位優秀運動員在比賽中展現了高超的技術和速度。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

大有作為 體育界大有可為

【本報訊】體育界近日大有可為，多位優秀運動員在比賽中展現了高超的技術和速度。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

大有作為 體育界大有可為

【本報訊】體育界近日大有可為，多位優秀運動員在比賽中展現了高超的技術和速度。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

大有作為 體育界大有可為

【本報訊】體育界近日大有可為，多位優秀運動員在比賽中展現了高超的技術和速度。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

大有作為 體育界大有可為

【本報訊】體育界近日大有可為，多位優秀運動員在比賽中展現了高超的技術和速度。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

大有作為 體育界大有可為

【本報訊】體育界近日大有可為，多位優秀運動員在比賽中展現了高超的技術和速度。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

大有作為 體育界大有可為

【本報訊】體育界近日大有可為，多位優秀運動員在比賽中展現了高超的技術和速度。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

大有作為 體育界大有可為

【本報訊】體育界近日大有可為，多位優秀運動員在比賽中展現了高超的技術和速度。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

大有作為 體育界大有可為

【本報訊】體育界近日大有可為，多位優秀運動員在比賽中展現了高超的技術和速度。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

大有作為 體育界大有可為

【本報訊】體育界近日大有可為，多位優秀運動員在比賽中展現了高超的技術和速度。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

大有作為 體育界大有可為

【本報訊】體育界近日大有可為，多位優秀運動員在比賽中展現了高超的技術和速度。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

大有作為 體育界大有可為

【本報訊】體育界近日大有可為，多位優秀運動員在比賽中展現了高超的技術和速度。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

大有作為 體育界大有可為

【本報訊】體育界近日大有可為，多位優秀運動員在比賽中展現了高超的技術和速度。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

大有作為 體育界大有可為

【本報訊】體育界近日大有可為，多位優秀運動員在比賽中展現了高超的技術和速度。東方花墟隊則表示，將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

大有作為

體育界大有可為

蔡氏

治可俱症怪頑奇

公民健身會招生

武術班、太極班、健身班、女子武術班

大分報

分銷廣告

今日明日出口船隻

船名	往	開	代理
SLIDRE (半日)	香港	11月22日	太古
MAH BULAKUL (上午十一時)	香港	11月22日	太古
MITAKA MARU (上午六時)	日本	11月22日	太古
SHOYO MARU (下午一時)	日本	11月22日	太古
STRAAT HOLLAND (上午十一時)	日本	11月22日	太古
KAGA MARU (下午六時)	日本	11月22日	太古
SAPPHIRE (上午六時)	日本	11月22日	太古
TUNG FAU (上午)	香港	11月22日	太古
STRATHARDLE (下午二時)	香港	11月22日	太古
VICTORIA PEAK (上午六時)	香港	11月22日	太古
KOTA JAYA (上午七時)	香港	11月22日	太古
GOLD STAR II (上午)	香港	11月22日	太古
HOI SHING (上午六時)	香港	11月22日	太古
DAWN WISDOM (上午)	香港	11月22日	太古
FRANCES (上午八時)	香港	11月22日	太古
KALLY (上午)	香港	11月22日	太古

今日入口船隻

船名	由	到	代理
GENEIR MARU	日本	11月22日	太古
LEMONO (下午)	日本	11月22日	太古
DURIAN KING (上午)	日本	11月22日	太古
SEIRYU	日本	11月22日	太古
HARBOR BRIDGE (下午五時)	日本	11月22日	太古
SELAN MARU (下午五時)	日本	11月22日	太古
PRES. VAN BUREN (下午六時)	日本	11月22日	太古
ORIENTAL CHEVALIER	日本	11月22日	太古
PORTUGAL MARU	日本	11月22日	太古

明日出口船隻

船名	往	開	代理
SLIDRE (下午)	香港	11月23日	太古
ORIENTAL CHARGER (上午)	香港	11月23日	太古
HAI MING (下午)	香港	11月23日	太古
SOO CHOW	香港	11月23日	太古
DAIWA MARU	日本	11月23日	太古
MYOMIYA	日本	11月23日	太古
STRAAT HOLLAND	日本	11月23日	太古
TA TUNG (下午)	日本	11月23日	太古

明日入口船隻

船名	由	到	代理
GENEIR MARU	日本	11月23日	太古
LEMONO (下午)	日本	11月23日	太古
DURIAN KING (上午)	日本	11月23日	太古
SEIRYU	日本	11月23日	太古
HARBOR BRIDGE (下午五時)	日本	11月23日	太古
SELAN MARU (下午五時)	日本	11月23日	太古
PRES. VAN BUREN (下午六時)	日本	11月23日	太古
ORIENTAL CHEVALIER	日本	11月23日	太古
PORTUGAL MARU	日本	11月23日	太古

出口船期預告

船名	往	開	代理
DAGNY SKOU	香港	11月22日	太古
S.A. ALPHEN	香港	11月22日	太古
WAKAMARU	香港	11月22日	太古
KYOGU MARU	日本	11月22日	太古
PRES. MONROE	日本	11月22日	太古
QUEENSVILLE	日本	11月22日	太古
FORTUNE TRADER	日本	11月22日	太古
PAVLOVO	日本	11月22日	太古
EASTERN MINION	日本	11月22日	太古
NEPTUNE ZIRCON	日本	11月22日	太古
NEW BANGKOK	日本	11月22日	太古
FERNANDO VERETT	日本	11月22日	太古
SL. FINANCER	日本	11月22日	太古
WYOMING	日本	11月22日	太古
HOISAN MARU	日本	11月22日	太古
HODAKAN MARU	日本	11月22日	太古
QUEEN STAR	日本	11月22日	太古
AMERICAN LIBERTY	日本	11月22日	太古
AMERICAN MUSICIAN	日本	11月22日	太古
RED JACKET	日本	11月22日	太古
ASIAN EXPRESS	日本	11月22日	太古
KWANTUNG	日本	11月22日	太古
KOSHO MARU	日本	11月22日	太古
THEMIS	日本	11月22日	太古
DON KENE	日本	11月22日	太古
UNION CONCORD	日本	11月22日	太古
RUMOI MARU	日本	11月22日	太古
OCEAN HARMONIA	日本	11月22日	太古
HAMBURG EXPRESS	日本	11月22日	太古
VISHVA DHARMA	日本	11月22日	太古
LAITONG CHAU	日本	11月22日	太古
NAXOS	日本	11月22日	太古
YOSHINOSAN MARU	日本	11月22日	太古
GRECIAN ISLES	日本	11月22日	太古
KRISTIN BAKKE	日本	11月22日	太古
MURRAY VERETT	日本	11月22日	太古
WALES MARU	日本	11月22日	太古
BENDORA	日本	11月22日	太古
CARIBBEAN STAR	日本	11月22日	太古
ENGLAND MARU	日本	11月22日	太古
ATLANTIC PHOENIX	日本	11月22日	太古
PRES. POLK	日本	11月22日	太古
ARMADORA	日本	11月22日	太古
STRAAT FLORIDA	日本	11月22日	太古
COSSMO	日本	11月22日	太古
ASHIYA MARU	日本	11月22日	太古
HLK-FIR	日本	11月22日	太古
PESTOVO	日本	11月22日	太古
PROTABEIRA	日本	11月22日	太古
CHUTIN TANTHAWANIT	日本	11月22日	太古
PHIL-BATAAN	日本	11月22日	太古
PHIL-ANTONIO LUNA	日本	11月22日	太古
GINO MARU	日本	11月22日	太古
WESER DISPATCHER	日本	11月22日	太古
CHASTINE MARSK	日本	11月22日	太古
MILOS	日本	11月22日	太古
SHOYO MARU	日本	11月22日	太古
HEKIYO MARU	日本	11月22日	太古
GUATEMALA MARU	日本	11月22日	太古
NANSHIN MARU	日本	11月22日	太古
ROSARIO MARU	日本	11月22日	太古
JASTARNIA BOR	日本	11月22日	太古
MARCO POLO	日本	11月22日	太古
TOYAMA	日本	11月22日	太古
MARTHA BAKKE	日本	11月22日	太古
NORTH	日本	11月22日	太古
STRAAT NAGOYA	日本	11月22日	太古
LONDON STATSMAN	日本	11月22日	太古
CITOS	日本	11月22日	太古
PALATINO	日本	11月22日	太古
HALLVARD	日本	11月22日	太古
LICA MARSK	日本	11月22日	太古
STRAAT PUTAM	日本	11月22日	太古
TSING CHAU	日本	11月22日	太古
NICOLINE	日本	11月22日	太古
CYCLOPS	日本	11月22日	太古
JANI PHOENIX	日本	11月22日	太古
KYOKKO MARU No. 8	日本	11月22日	太古
RUTH LYKES	日本	11月22日	太古
LIVERPOOL VAL	日本	11月22日	太古
EXPORT CHALLENGER	日本	11月22日	太古
CERVO	日本	11月22日	太古
CHIEF LAI	日本	11月22日	太古
NANKYU MARU	日本	11月22日	太古
GEH YUNG	日本	11月22日	太古
WAN PAQ	日本	11月22日	太古
TRSAT	日本	11月22日	太古
ORIENTAL EXPORTER	日本	11月22日	太古
CLAUDINE	日本	11月22日	太古
TAIKO MARU	日本	11月22日	太古
AMERICAN LYNX	日本	11月22日	太古
KYONGJU	日本	11月22日	太古
DISCOVERY BAY	日本	11月22日	太古
PANAMA MARU	日本	11月22日	太古
MOON STAR	日本	11月22日	太古
SEALAND GALLOWAY	日本	11月22日	太古
SETSU MARU	日本	11月22日	太古
FEMERAI	日本	11月22日	太古
TOWER BRIDGE	日本	11月22日	太古
NAXOS	日本	11月22日	太古
KOKAI MARU	日本	11月22日	太古
ASIAN PACIFIC	日本	11月22日	太古
PRES. GRANT	日本	11月22日	太古
TAMURA VERETT	日本	11月22日	太古
NOZOMI MARU	日本	11月22日	太古
ORIENTAL RIO	日本	11月22日	太古

出口船期預告

船名	往	開	代理
KAGA MARU	日本	11月22日	太古
HODAKAN MARU	日本	11月22日	太古
HAMBURG EXPRESS	日本	11月22日	太古
WALES MARU	日本	11月22日	太古
TOYAMA	日本	11月22日	太古
PALATINO	日本	11月22日	太古
CERVO	日本	11月22日	太古
ORIENTAL EXPORTER	日本	11月22日	太古
DISCOVERY BAY	日本	11月22日	太古
CYCLOPS	日本	11月22日	太古
TRECARNE	日本	11月22日	太古
NEPTUNE ZIRCON	日本	11月22日	太古
WESTERN EXPRESS	日本	11月22日	太古
KORIKAWA	日本	11月22日	太古
HEIYU MARU	日本	11月22日	太古
KOWLOON RAY	日本	11月22日	太古
CORNELIA MARSK	日本	11月22日	太古
CARDIGAN BAY	日本	11月22日	太古
SCHIE LLOYD	日本	11月22日	太古
RIO BRAVO	日本	11月22日	太古
FRIEDRICH ENGELS	日本	11月22日	太古
TOBAGO	日本	11月22日	太古
IJUMI MARU	日本	11月22日	太古
VIMINALE	日本	11月22日	太古
MEDORPEA	日本	11月22日	太古
YIH YUNG	日本	11月22日	太古
KIRI MARU	日本	11月22日	太古
KHANI	日本	11月22日	太古
JUTLANDIA	日本	11月22日	太古
AROSIA	日本	11月22日	太古
JASTARNIA BOR	日本	11月22日	太古
MEDARIANA	日本	11月22日	太古
HLK. EXPRESS	日本	11月22日	太古
BUNGA SEROJA	日本	11月22日	太古
HOUSTON MARU	日本	11月22日	太古
ENGLAND MARU	日本	11月22日	太古
LING YUNG	日本	11月22日	太古
CAPRILO	日本	11月22日	太古
EURYBATIS	日本	11月22日	太古
TOKYO BAY	日本	11月22日	太古
RONNIBURG	日本	11月22日	太古
KAMAKURA MARU	日本	11月22日	太古
BOMA	日本	11月22日	太古
AMMANISTAN	日本	11月22日	太古
SHLANDIA	日本	11月22日	太古

出口船期預告

船名	往	開	代理
MAH BULAKUL	日本	11月22日	太古
DURIAN KING	日本	11月22日	太古
ORIENTAL SURVEYOR	日本	11月22日	太古
SHOYO MARU	日本	11月22日	太古
TAIPOOSHAN	日本	11月22日	太古
AMERICAN MING	日本	11月22日	太古
FORTUNE TRADER	日本	11月22日	太古
TEMA	日本	11月22日	太古
KYOGU MARU	日本	11月22日	太古
GULF BANKER	日本	11月22日	太古
UNIVERS	日本	11月22日	太古
GOLD STAR II	日本	11月22日	太古
EASTERN MINION	日本	11月22日	太古
MINI LOOK	日本	11月22日	太古
TAILUNSHAN	日本	11月22日	太古
AMERICAN MIST	日本	11月22日	太古
DON RENE	日本	11月22日	太古
ASHIYA MARU	日本	11月22日	太古
ELIZABETH LYKES	日本	11月22日	太古
UNION	日本	11月22日	太古
SHOYO MARU	日本	11月22日	太古
HEKIYO MARU	日本	11月22日	太古
CHONGYUNG	日本	11月22日	太古
NANSHIN MARU	日本	11月22日	太古
CHITIN TANTHAWANIT	日本	11月22日	太古
PARAGON	日本	11月22日	太古
TOKAI	日本	11月22日	太古
MARINER ALPHA	日本	11月22日	太古
NANKYU MARU	日本	11月22日	太古
HLK KWANG	日本	11月22日	太古
CLANDINE	日本	11月22日	太古
JANI PHOENIX	日本	11月22日	太古
TAMURA VERETT	日本	11月22日	太古
ASIA PACIFIC	日本	11月22日	太古
STRAIT MARS	日本	11月22日	太古
AMERICAN MIST	日本	11月22日	太古
ASIA RAN	日本	11月22日	太古
SAWU	日本	11月22日	太古
GLORIOUS COUNTRY	日本	11月22日	太古
GLORY KNIGHT	日本	11月22日	太古
TAIPOOSHAN	日本	11月22日	太古
BONATRADE	日本	11月22日	太古
JALAMANI	日本	11月22日	太古
TAIPOOSHAN	日本	11月22日	太古
KEIYO MARU	日本	11月22日	太古

出口船期預告

船名	往	開	代理
ISR MARU	日本	11月22日	太古
RED JACKET	日本	11月22日	太古
SL. FINANCER	日本	11月22日	太古
QUEENSVILLE	日本	11月22日	太古
PORTUGAL LIBERTY	日本	11月22日	太古
AMERICAN LIBERTY	日本	11月22日	太古
THOMAS	日本	11月22日	太古
OCEAN HARMONIA	日本	11月22日	太古
VISHVA DHARMA	日本	11月22日	太古
ATLANTIC PHOENIX	日本	11月22日	太古
HAWAII	日本	11月22日	太古
WESER DISPATCHER	日本	11月22日	太古
PRES. POLK	日本	11月22日	太古
UNION CONCORD	日本	11月22日	太古
PROTA BRERA	日本	11月22日	太古
PESTOVO	日本	11月22日	太古
PHIL A. LUNA	日本	11月22日	太古
EMMA JESSEN	日本	11月22日	太古
STRAAT NAGOYA	日本	11月22日	太古
ELICA MARSK	日本	11月22日	太古
KYOKKO MARU No. 8	日本	11月22日	太古
RUTH LYKES	日本	11月22日	太古
MARTHA BAKKE	日本	11月22日	太古
TAIKO MARU	日本	11月22日	太古
GEH YUNG	日本	11月22日	太古
EXPORT CHALLENGER	日本	11月22日	太古
SEALAND GALLOWAY	日本	11月22日	太古
TOWER BRIDGE	日本	11月22日	太古
CHIEF LAI	日本	11月22日	太古
AMERICAN LYNX	日本	11月22日	太古
TEMERAI	日本	11月22日	太古
PRES. GRANT	日本	11月22日	太古
SUDAN	日本	11月22日	太古
ORIENTAL RIO	日本	11月22日	太古
TRECARNE	日本	11月22日	太古
MAH BULAKUL	日本	11月22日	太古
PSKOV	日本	11月22日	太古
M.M. DANT	日本	11月22日	太古
ORIENTAL CHEVALIER	日本	11月22日	太古
THOMAS LYNCH	日本	11月22日	太古
PRES. MAGSAYSAY	日本	11月22日	太古
HOWA MARU	日本	11月22日	太古
COLORADO	日本	11月22日	太古
PATROCLOS	日本	11月22日	太古
ORIENTAL ACE	日本	11月22日	太古
AMERICAN AQUARIUM	日本	11月22日	太古
SEALAND COMMERCE	日本	11月22日	太古
ST. LOUIS MARU	日本	11月22日	太古
JAPAN BEAN	日本	11月22日	太古
EURYBATIS	日本	11月22日	太古
PACIFIC PHOENIX	日本	11月22日	太古
EXPORT CHAMPION	日本	11月22日	太古
WESER DISPATCHER	日本	11月22日	太古
ZIM H.K.	日本	11月22日	太古
ORIENTAL PRAL	日本	11月22日	太古
EMMA JESSEN	日本	11月22日	太古
TARANTUL	日本	11月22日	太古
VISHVA BHAKTI	日本	11月22日	太古
PRES. OSMINA	日本	11月22日	太古
KORAN MAN	日本	11月22日	太古

出口船期預告

比里	DAKURAN	英國	11月24	通
北星	CARIBBEAN STAR	新加坡	11月24	行
北星	ENGLAND MARU	歐洲	11月24	川
洋德	ATLANTIC PHOENIX	美國	11月24	平
德勝	PREB.POLK	美國	11月24	在
多彭	ARMADORA	日本	11月25	新
物里	達STRAAT FLORIDA	日本	11月25	時
	COSMOS	日本	11月25	嘉
之	ASHIYA MARU	日本	11月25	時
花	H.K.FIR	日本	11月25	崎
	PESTOVO	新加坡	11月25	川
利	PROTABELA	新加坡	11月25	東
利	CHITTIN TANTHUWANIT	曼谷	11月25	林
發	PHIL.BATAAN	美國	11月25	邦
尾	GILY.ANTONIO LUNA	馬尼拉	11月25	工
尾	PHIL.MANU	日本	11月25	工
	WESER DISPATCHER	日本	11月25	大
順士	CHASTINE MARKK	美國	11月25	協
士	MILOS	澳洲海拉	11月25	成
	SHOYO MARU	日本	11月25	泰
伯	ELIZABETH LYLES	西貢海	11月25	來
沙	HAI KWANG	印尼	11月25	三
	HEKIOY MARU	日本	11月25	和
拉	GUATEMALA MARU	南非	11月25	南
拉	NANSHIN MARU	日本	11月25	水
拉	ROSARIO MARU	新加坡	11月25	川
拉	ASTARNIA BOX	曼谷	11月25	大
拉	MARCO POLO	曼谷	11月25	天
	TOYAMA	歐洲	11月25	三
其	MARTHA HAKKE	歐洲	11月25	特
	NORTH	歐洲	11月25	和
	STRAAT NAGOYA	歐洲	11月25	臨
士	LONDON STATISMAN	日本	11月25	行
士	CITOS	高陵	11月25	新
	PAIANTING	澳洲	11月25	興

西方國家利率高昂

香港銀行拆息又升

有些認為利息暫不易大回落
進口商仍注意押匯利率是否再增問題

【本報訊】昨日銀行界消息，西方國家利率高昂，香港銀行拆息又升。據悉，目前香港銀行拆息已升至百分之五點五，較前日又升百分之零點五。此舉引起市場關注，認為利息暫不易大回落。進口商仍注意押匯利率是否再增問題。

港貨日貨運美西岸

近來兩者同告減縮

大部分貨物已由美貨箱船運去
日輪雖增撥船位收得貨仍有限

【本報訊】據美商消息，近來美西岸日貨運量減縮，大部分貨物已由美貨箱船運去。日輪雖增撥船位收得貨仍有限。此舉引起市場關注，認為日貨運量減縮。

世界茶葉生產量

本年度將略增加

馬油棕產銷多過去年

【本報訊】據世界茶葉生產量統計，本年度將略增加。馬油棕產銷多過去年。此舉引起市場關注，認為世界茶葉生產量將略增加。

美棉期貨價跌

估計美棉消費量亦減

有些獲利回吐

【本報訊】據美棉期貨價統計，美棉期貨價跌。估計美棉消費量亦減。有些獲利回吐。此舉引起市場關注，認為美棉期貨價跌。

日法撥三億美元

在海外發展農林

在東南亞發展農林

【本報訊】據日法撥三億美元，在海外發展農林。在東南亞發展農林。此舉引起市場關注，認為日法撥三億美元。

毛衫廠正趕貨

有羊毛廠還要加開夜工

部分要在月尾前趕出

【本報訊】據毛衫廠消息，毛衫廠正趕貨。有羊毛廠還要加開夜工。部分要在月尾前趕出。此舉引起市場關注，認為毛衫廠正趕貨。

印尼復來單

以訂日用物品較多

建築材料亦續去

【本報訊】據印尼復來單消息，印尼復來單以訂日用物品較多。建築材料亦續去。此舉引起市場關注，認為印尼復來單。

星馬增訂貨

以購日用物品為多

補救食用品亦不少

【本報訊】據星馬增訂貨消息，星馬增訂貨以購日用物品為多。補救食用品亦不少。此舉引起市場關注，認為星馬增訂貨。

英首相定二月訪華

日期為一月四日至十二日

倫敦將派副總理

【本報訊】據英首相消息，英首相定二月訪華。日期為一月四日至十二日。倫敦將派副總理。此舉引起市場關注，認為英首相定二月訪華。

【本報訊】據港金市消息，港金市閃縮。高低差價超過六元。此舉引起市場關注，認為港金市閃縮。

【本報訊】據市上柑會消息，市上柑會新海北。此舉引起市場關注，認為市上柑會新海北。

【本報訊】據來運續繼橙甜鮮消息，來運續繼橙甜鮮。此舉引起市場關注，認為來運續繼橙甜鮮。

【本報訊】據市上柑會消息，市上柑會新海北。此舉引起市場關注，認為市上柑會新海北。

【本報訊】據來運續繼橙甜鮮消息，來運續繼橙甜鮮。此舉引起市場關注，認為來運續繼橙甜鮮。

【本報訊】據市上柑會消息，市上柑會新海北。此舉引起市場關注，認為市上柑會新海北。

【本報訊】據來運續繼橙甜鮮消息，來運續繼橙甜鮮。此舉引起市場關注，認為來運續繼橙甜鮮。

【本報訊】據市上柑會消息，市上柑會新海北。此舉引起市場關注，認為市上柑會新海北。

【本報訊】據來運續繼橙甜鮮消息，來運續繼橙甜鮮。此舉引起市場關注，認為來運續繼橙甜鮮。

【本報訊】據市上柑會消息，市上柑會新海北。此舉引起市場關注，認為市上柑會新海北。

【本報訊】據來運續繼橙甜鮮消息，來運續繼橙甜鮮。此舉引起市場關注，認為來運續繼橙甜鮮。

【本報訊】據市上柑會消息，市上柑會新海北。此舉引起市場關注，認為市上柑會新海北。

【本報訊】據來運續繼橙甜鮮消息，來運續繼橙甜鮮。此舉引起市場關注，認為來運續繼橙甜鮮。

【本報訊】據市上柑會消息，市上柑會新海北。此舉引起市場關注，認為市上柑會新海北。

【本報訊】據來運續繼橙甜鮮消息，來運續繼橙甜鮮。此舉引起市場關注，認為來運續繼橙甜鮮。

【本報訊】據市上柑會消息，市上柑會新海北。此舉引起市場關注，認為市上柑會新海北。

【本報訊】據來運續繼橙甜鮮消息，來運續繼橙甜鮮。此舉引起市場關注，認為來運續繼橙甜鮮。

【本報訊】據市上柑會消息，市上柑會新海北。此舉引起市場關注，認為市上柑會新海北。

【本報訊】據來運續繼橙甜鮮消息，來運續繼橙甜鮮。此舉引起市場關注，認為來運續繼橙甜鮮。

【本報訊】據市上柑會消息，市上柑會新海北。此舉引起市場關注，認為市上柑會新海北。

【本報訊】據來運續繼橙甜鮮消息，來運續繼橙甜鮮。此舉引起市場關注，認為來運續繼橙甜鮮。

【本報訊】據市上柑會消息，市上柑會新海北。此舉引起市場關注，認為市上柑會新海北。

【本報訊】據來運續繼橙甜鮮消息，來運續繼橙甜鮮。此舉引起市場關注，認為來運續繼橙甜鮮。

【本報訊】據市上柑會消息，市上柑會新海北。此舉引起市場關注，認為市上柑會新海北。

【本報訊】據來運續繼橙甜鮮消息，來運續繼橙甜鮮。此舉引起市場關注，認為來運續繼橙甜鮮。

【本報訊】據市上柑會消息，市上柑會新海北。此舉引起市場關注，認為市上柑會新海北。

【本報訊】據來運續繼橙甜鮮消息，來運續繼橙甜鮮。此舉引起市場關注，認為來運續繼橙甜鮮。

【本報訊】據市上柑會消息，市上柑會新海北。此舉引起市場關注，認為市上柑會新海北。

【本報訊】據來運續繼橙甜鮮消息，來運續繼橙甜鮮。此舉引起市場關注，認為來運續繼橙甜鮮。

【本報訊】據市上柑會消息，市上柑會新海北。此舉引起市場關注，認為市上柑會新海北。

【本報訊】據來運續繼橙甜鮮消息，來運續繼橙甜鮮。此舉引起市場關注，認為來運續繼橙甜鮮。